

# ЄБРР

## Резюме проекту (РП)

---

Назва проекту:	ED&F Man
Країна:	Україна
Номер проекту:	43049
Галузь:	Агробізнес
Державний/приватний:	Приватний сектор
Екологічна категорія:	B
Дата засідання Ради директорів:	04 вересня 2012 р.
Статус:	Пройшов остаточний розгляд, очікується затвердження Радою директорів
Дата оприлюднення РП:	22 червня 2012 р.
Опис і цілі проекту:	ЄБРР розглядає можливість здійснення прямої інвестиції на суму до 15,9 млн. дол. США у компанію ED&F Man Ukraine Investments BV з метою придбання міноритарної частки у компанії, а також фінансування закупівлі та встановлення обладнання для переробки цукрових буряків.
Вплив проекту на перехідні процеси в економіці:	<p>Проект реалізується у південній частині України – регіоні, що має значний сільськогосподарський потенціал. Очікується, що Проект впливатиме на перехідні процеси в економіці завдяки:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1) Демонстрації сучасних та ефективних сільськогосподарських технологій і методів на півдні України, що має призвести до підвищення продуктивності та врожайності сільськогосподарських культур у цьому регіоні та країні в цілому;</li><li>2) Встановленню стандартів енергоефективності, якості продукції та безпеки шляхом застосування сучасних технологій виробництва та отримання сертифікатів харчової безпеки.</li></ol>
Клієнт:	Компанія ED&F Man була заснована у Лондоні у 1787 р. і наразі є одним з провідних аготрейдерів, що веде діяльність у 60 країнах і спеціалізується на заготівлі, транспортуванні, зберіганні, переробці та збуті цукру, патоки та кави, а також управлінні ризиками у зв'язку з цими товарами. Група працює в Центральній та Східній Європі вже понад 20 років і тепер планує побудувати конкурентоспроможний завод з переробки цукрових буряків в Україні.
Фінансування ЄБРР:	Пряма інвестиція на суму до 15,9 млн. дол. США
Загальна вартість проекту:	69 млн. дол. США
Вплив на навколишнє середовище:	Проект віднесено до категорії B. Виконане попереднє обстеження, що включало у себе аналіз документації попередніх аудитів Компанії, відвідування місця реалізації

Проекту працівником Відділу екології та сталого розвитку ЄБРР, а також зустрічі з представниками ED&F Man у лондонській штаб-квартирі.

У компанії ED&F Man визначено ряд правил, у тому числі в сфері охорони праці, охорони навколишнього середовища, якості та безпеки продукції. Правила у кожній з цих сфер супроводжуються інструкціями з їх практичного дотримання. Компанія також випустила посібник з корпоративної соціальної відповідальності (КСВ), що охоплює такі аспекти, як права людини, стандарти та умови праці, охорона довкілля та боротьба з корупцією. Усі ці правила і процедури регулярно переглядаються правлінням і комітетом з КСВ Компанії. Вони є також обов'язковими для української Компанії як дочірньої компанії ED&F Man.

Підхід Компанії до організації праці та трудових відносин регулюється принципами, визначеними у посібнику з КСВ, а також вимогами національного законодавства про працю. Посібник з КСВ передбачає конкретні зобов'язання щодо забезпечення права утворювати об'єднання, недопущення примусової та дитячої праці, усунення дискримінації, а також включає у себе додаткові положення, що стосуються робочих годин, умов працевлаштування, оплати праці, навчання і підвищення кваліфікації.

У даний час із об'єктом не пов'язані значні забруднення навколишнього середовища, оскільки на ньому ще не виробляється жодна продукція. Відповідно до заяви ED&F Man, після того, як на об'єкті почнеться виробництво цукру (з сирцю або цукрових буряків), Компанія управлятиме охороною навколишнього середовища відповідно до вимог національного природоохоронного законодавства та узгоджених екологічних вимог ЄБРР. З Компанією узгоджено План екологічних і соціальних заходів (ПЕСЗ). ЄБРР контролюватиме виконання ПЕСЗ шляхом розгляду річних екологічних і соціальних звітів, які повинна буде подавати Компанія.

Технічне співробітництво:	Не передбачається.
Контактна особа Компанії:	Едвард Д. Магієра, голова правління ED&F Man Commodities Sp. Z o.o. ( <a href="mailto:Edward.magiera@edfman.pl">Edward.magiera@edfman.pl</a> ; +48 (0)228268261)
Можливості для бізнесу:	Для того, щоб дізнатися про можливості для бізнесу або участі у закупівлях, зв'яжіться з компанією-клієнтом.
Загальні питання:	Питання щодо проектів ЄБРР, які не стосуються закупівель: Тел.: +44 20 7338 7168; факс: +44 20 7338 7380 Email: <a href="mailto:projectenquiries@ebrd.com">projectenquiries@ebrd.com</a>
Політика публічного інформування (ППІ):	ППІ визначає, яким чином ЄБРР оприлюднює інформацію та проводить консультації із зацікавленими сторонами з метою покращення обізнаності та розуміння його стратегій, принципів та діяльності.  Текст ППІ можна знайти за адресою: <a href="http://www.ebrd.com/about/policies/pip/index.htm">http://www.ebrd.com/about/policies/pip/index.htm</a>
Орган з розгляду скарг у зв'язку з проектами (ОПС):	ЄБРР створив ОПС для того, щоб забезпечити можливість незалежного розгляду скарг однієї чи більше осіб або організацій стосовно проектів, які фінансуються Банком і, на думку скаржників, вже завдали або можуть завдати шкоду.  Правила подання скарг та опис відповідних процедур ОПС

можна знайти за адресою:  
<http://www.ebrd.com/downloads/integrity/pcmrules.pdf>

Російськомовну версію правил подання скарг та опису відповідних процедур ОРС можна знайти за адресою:  
<http://www.ebrd.com/downloads/integrity/pcmrulesr.pdf>

Скарги до ОРС можна подавати не пізніше, ніж через 12 місяців після останньої виплати коштів ЄБРР. Для уточнення періоду подання скарг ви можете звернутися до спеціаліста ОРС ([pcm@ebrd.com](mailto:pcm@ebrd.com)) або відповідного Постійного Представництва ЄБРР.